

Campos semânticos e campos lexicais

Iva Svobodová

ÚRJI FFMU

ANÁLISE DE CASOS CONCRETOS

01_12_2020

Campo semântico – Campo lexical

perspetiva mais atual

Campo lexical

o conjunto de palavras ou expressões que se referem ao mesmo domínio da realidade.

o campo lexical de vestuário, poderemos usar palavras como calças, camisola, meias, camisa, chapéu, sapatos, saia, vestido, etc.

campo lexical de futebol: estádio, jogador, bola, equipa, árbitro, golo...;

campo lexical de escola: biblioteca, quadro, livros, cadernos, disciplina...;

campo lexical de pintura: quadro, pincel, tinta, cavalete, tela, exposição...;

campo lexical de floresta: pinheiros, faia, carvalhos, urso, caverna, pântanos, lobo, javali, veado...

campo lexical de mar: barco, areia, onda, marinheiro...

Campo semântico

o conjunto de todos os significados que uma palavra assume num determinado contexto.

Por exemplo,

as palavras **navegar**, **marear**, **velejar**, **sulcar**, **vogar**, **singrar**, num determinado contexto **podem** ter um mesmo significado: NAVEGAR.

Este campo semântico consiste, então, no conjunto de palavras que têm entre si o valor semântico comum de **NAVEGAR**. Todas estas palavras e expressões designam de forma diferente um mesmo conceito.

Campo semântico –definições

Outra distinção didática:

<https://www.youtube.com/watch?v=Y6mVRMtT1zU>

<https://www.youtube.com/watch?v=FoW6hVk07-s>

campo semântico de *mãe*

- Mãe (latim mater, -tris)
- **nome feminino**
- 1. Mulher que tem ou teve filho ou filhos.
- 2. Mulher que cria e educa criança ou adolescente que não foi gerado por ela mas com quem estabelece laços maternais e a quem pode estar ligada por vínculos jurídicos (ex.: a mãe dele era solteira quando o adoptou).
- 3. Animal fêmea que tem filho ou filhos.
- 4. [Figurado] Mulher carinhosa ou protectora.
- 5. [Moçambique] Tratamento respeitoso dirigido a mulher casada ou com alguma idade (ex.: está com pressa, mãe?). = SENHORA
- 6. [Figurado] Pessoa que chora facilmente.
- 7. [Figurado] Origem, causa, fonte (ex.: **a ignorância é a mãe de muitos males**).
- 8. Borra do vinho ou do vinagre no fundo do recipiente. = MADRE
- 9. [Brasil] Ser fantástico, espécie de sereia de água doce. = IARA, UIARA

- adjectivo feminino
- 10. Que deu origem a outras coisas da sua espécie.
- 11. Que é considerada a principal entre outras do seu género.

- "mãe", in Dicionário Priberam da Língua Portuguesa [em linha], 2008-2020, <https://dicionario.priberam.org/m%C3%A3e> [consultado em 19-11-2020].

campo semântico de *mãe*

https://kontext.korpus.cz/view?ctxattrs=word&pcq_pos_neg_intercorp_v12_cs=pos&attr_vmode=mouseover&pagesize=40&align=intercorp_v12_cs&q=~OI4okCdYAL8S&viewmode=align&attrs=word&corpname=intercorp_v12_pt&refs=%3Ddoc.id&attr_allpos=all&maincorp=intercorp_v12_pt

mãe: [máma](#) (44,8%), [matka](#) (41,4%), [maminka](#) (3,8%), [mamka](#) (1,6%), [hajzl](#) (1%)

campo semântico de *mãe*

Exemplificação:

o campo semântico de mãe inclui:

Nossa Mãe! – Panenko Maria!

mãe-de-família -matka (vdaná s dětmi)

X mãe solteira- svobodná matka

mãe-de-santo= nos candomblés (černošský náboženský rituál) e xangôs (brazilský náboženský obřad afrického původu) , mulher responsável pelo culto dos orixás, que se dirige à divindade, recebendo as instruções que transmite aos crentes

terra-mãe = matička země

filho de sua mãe – celá matka

mãe coruja/galinha – matka milující opičí láskou

como a mãe de São Pedro – jako kůl v plotě

mãe-de-água-pramen, vodní nádrž

mãe-da-lua – potu obecný (noční pták podobný sově, zpěv připomíná smích)

Campo semântico – luva

1. [Vestuário] Peça de roupa, geralmente com a forma da mão e dos dedos, de comprimento variável, usada como acessório ou como protecção.
2. Qualquer objecto semelhante, de material resistente, usado para proteger as mãos em determinadas tarefas e actividades.

luvas

nome feminino plural

3. Recompensa, geralmente ilegal, ao que proporciona ou facilita um negócio lucrativo. = PEITA, SUBORNO
4. Mãos queimadas pelo sol.

"luva", in Dicionário Priberam da Língua Portuguesa [em linha], 2008-2020, <https://dicionario.priberam.org/luva> [consultado em 19-11-2020]

Campo semântico – luva

- https://kontext.korpus.cz/view?ctxattrs=word&pcq_pos_neg_intercorp_v12_cs=pos&attr_vmode=mouseover&pagesize=40&align=intercorp_v12_cs&q=~HU5Mqn9uoFn7&viewmode=sen&attrs=word&corpname=intercorp_v12_pt&refs=%3Ddoc.id&attr_allpos=all&maincorp=intercorp_v12_pt

luva: [rukavice](#) (80,1%), [rukavička](#) (6,6%), [úplatek](#) (2,4%), [příhrádka](#) (1,1%), [ulitý](#) (0,9%)

-

Campo semântico – luva

O campo semântico é, pois, **toda a área de significação de uma palavra ou de um grupo de palavras.**

Exemplificação:

Descrição do campo semântico da palavra **luva**:
(incluiremos nele todas as possibilidades semânticas) **luvaria**

luveiro/luvista-rukavičkář

assentar como uma luva-padnout jako ulitý

lançar a luva- provokovat, vyzývat

com luvas de pelica – v rukavičkách

escrever com luva branca- psát čistým stylem

deitar a luva-zahodit rukavičky a přejít k činům

macio como uma luva-hebký jako samet

campo semântico de *bola*:

bo·la |ô| 2 (alteração de bolo)

nome feminino

1. Pão pequeno, redondo e chat o.
2. Bolo ou pão feito geralmente com carnes (ex.: *bola de chouriço*).
3. Queijo grande e fresco de leite e de ovelha.
4. [Informal] O mesmo que *pal matoada*.

bo·la |ó| 1 (latim *bullā*, -ae, bolha de ar)

nome feminino

1. Objecto redondo ou oval, geralmente feito de borracha, couro ou material semelhante, cheio de ar, com que se podem praticar vários desportos como andebol, basquetebol, futebol, hóquei, rãguebi, etc. (o seu tamanho depende da modalidade a que se destina).
2. Qualquer objecto de formato arredondado.
3. [Farmácia] Pílula de grande tamanho, geralmente de consistência pastosa. = BOLO, BÓLUS
4. [Informal] Jogo de futebol (ex.: foram ver a bola no café).
5. [Informal] Cabeça; juízo.
6. [Informal] Pessoa baixa e gorda.
7. [Brasil, Informal] Dinheiro que se oferece a alguém em troca de favor ou negócio lucrativo, geralmente ilícito. = SUBORNO

- **Viz dál plurál**



campo semântico de ***bolas***:

- **Bolas** *nome feminino plural*
- 8. Rodelas combustíveis feitas com cisco de carvão.
- 9. [Informal] Testículos.
- 10. [Brasil] Espécie de laço.
- 11. [Brasil] [Zoologia] Tatu.
- *interjeição*
- 12. Exprime enfado, irritação, impaciência ou desagrado (ex.: *bolas, já não cheguei a tempo*).
-

campo semântico de *bolas*:

https://kontext.korpus.cz/view?ctxattrs=word&pcq_pos_neg_intercorp_v12_cs=pos&attr_vmode=mouseover&pagesize=40&align=intercorp_v12_cs&q=~5GfuRhLmr0Cz&viewmode=sen&attrs=word&corpname=intercorp_v12_pt&refs=%3Ddoc.id&attr_allpos=all&maincorp=intercorp_v12_pt

bola:[míč](#) (26%), [koule](#) (20,2%), [míček](#) (11%), [sakra](#) (4,9%), [balón](#) (2,2%)

campo semântico de **bola**:

bola de futebol

bola de neve

bola de Berlim - koblih

*estás uma **bola** -*

bola de gude – duhové kuličky (hra: berlinde)

bola de cristal

bola o da **bola**

não ir à **bola** com alguém - nemít koho rád

*Ora, **bolas!** Hrome, sakra!*

*comer **bola** – nechat se podplatit*

*dar tratos á **bola** – lámat si hlavu s čím*

*estar com a **bola** branca – mít z pekla*

*não dar a **bola** - nevěnovat pozornost*

Campo semântico de *morte*:

- *nome feminino*
- 1. Acto de morrer.
- 2. O fim da vida.
- 3. Cessação da vida (animal ou vegetal).
- 4. Destruição.
- 5. Causa de ruína.
- 6. Termo, fim.
- 7. Homicídio, assassínio.
- 8. Pena capital.
- 9. Esqueleto nu ou envolto em mortalha, armado de foice, que simboliza a

Morte

Campo semântico de *morte*:

bater a bota

bater as pentufas

partir

falecer

ir desta para melhor

dar o badagaio - omdlít

apagar-se

às portas da *morte* – na pokraji smrti

odiar de *morte* – nenávidet k smrti

estar às portas da *morte* – být nasmrtelné posteli

pena de *morte* – trest smrti

ser de *morte* – být hrozný

silêncio de *morte* – hrobové ticho

morte macaco – nedůstojná smrt

morte natural – přirozená smrt

Pensar na *morte* da bezerra - přemýšlet o nesmrtelnosti chrousta (bezerra–jalovice)

Campo semântico de *morte*:

morte: smrt (75,2%), úmrť (6,8%), zemřít (2,7%), mrtvý (2,3%), vražda (1,9%)

campo semântico de *pé*

nome masculino

1. Parte do corpo humano que se articula com a extremidade inferior da perna.
2. Parte final dos membros, especialmente posteriores, dos vertebrados terrestres.
3. Parte que serve para sustentar certos móveis e utensílios.
4. Medida de extensão (= 33 centímetros).
5. Cabo (de utensílio).
6. Haste, tronco, raiz.
7. Pedúnculo, pecíolo.
8. Base, sopé.
9. Resíduo sólido ou pastoso de um líquido acumulado no fundo de um recipiente. = BORRA, FEZES, LIA, SEDIMENTO
10. Último parceiro a quem compete jogar.
11. [Enologia] O que fica da uva depois de espremedida uma vez.
12. Espelho de um degrau de escada.
13. Pilar.
14. [Figurado] Modo, maneira.
15. Estado de um negócio, de uma empresa, de uma negociação (ex.: *no pé em que estamos, acho que não haverá acordo*).
16. Pretexto, motivo, ocasião.
17. [Encadernação] Parte inferior do livro, oposta à cabeça.
18. [Tipografia] Parte inferior de uma página impressa, oposta à cabeça (ex.: *nota de pé de página*).
19. [Tipografia] Traço, de maior ou menor dimensão, nas extremidades de alguns tipos de letra. = APOIO, PATILHA, SERIFA
20. [Marinha] Ponta do cabo com que se vira a vela.
21. [Versificação] Conjunto de duas a quatro sílabas que serve para medir o verso grego e o latino

campo semântico de *pé*

bater o *pé* – dupat nohou (u dětí)
não tem *pés* nem cabeça
pés feitos
ao *pé* de – blízko čeho
dar com os *pés* - opustit, odmítnout
estar de *pé*– stát
ir a *pé*– jít pěšky
turista de *pé* descalço battůžkář
com as coisas nesse *pé*– za této situace
lamber os *pés*– lízat paty
meter os *pés* na algibeira – dát si nohy na stůl
nao chegar aos *pés* de
sabes bem de que *pé* coxeias – víš, kde tě noha tlačí

campo semântico de *pé*

https://kontext.korpus.cz/view?ctxattrs=word&pcq_pos_neg_intercorp_v12_cs=pos&attr_vmode=mouseover&pagesize=40&align=intercorp_v12_cs&q=~CaVuDJIX7SUL&viewmode=sen&attrs=word&corpname=intercorp_v12_pt&refs=%3Ddoc.id&attr_allpos=all&maincorp=intercorp_v12_pt

pé:

noha (45,8%), stát (7,3%), pěšky (5,4%), sto
pa (3,9%), vstát (2,1%)

campo semântico de *nota*

a *nota* de banco - bankovka.

nota musical

notas duplas - dvojhmät

nota diplomática

nota de rodapé/de pé da página – poznámka pod čarou

nota de esclarecimento -vysvětlivka

ser digno de *nota* – stát za zmínku

de boa *nota*– těšící se dobré pověsti

nota promissória – dlužní úpis

nota de débito – vrubopis



campo semântico de *coração*:

1. [Anatomia] Órgão musculoso, centro do sistema de circulação do sangue.
2. Parte exterior do corpo correspondente à zona do coração. = PEITO
3. [Figurado] Conjunto de sentimentos.
4. Centro da sensibilidade, da afeição, do amor.
5. Objecto do afecto de alguém.
6. Consciência ou memória.
7. Conjunto de características morais ou psicológicas. = CARÁCTER, ÍNDOLE
8. Coragem, valor.
9. Voz secreta.
10. Parte mais interior de algo (ex.: *coração da alcachofra*).
11. Parte mais central ou mais importante de algo (ex.: *coração da cidade*).
12. Cerne da árvore.
13. [Termo ferroviário] Peça angular numa intersecção de via-férrea.
14. [Brasil] Varanda ou sala de uma casa.

campo semântico de *coração*:

O *coração* é um órgão do corpo humano.

A minha tia tem um *coração* mole.

És um *coração* de manteiga.

A minha primeira namorada tinha um *coração* de pedra.

O Chiado é o *coração* de Lisboa.

A minha mãe tem o *coração* perto da boca.

A Vitória partiu o *coração* ao ex-namorado.

campo semântico de *coração*:

coração: srdce (89,8%), srdíčko (1%), srdečn
í (0,7%), duše (0,4%), Srdce (0,4%)

campo semântico de *justiça*:

Praticar a *justiça* de Fafe.

(= forma violenta de resolver os assuntos)

O João disse de sua *justiça* .

(= disse aquilo que pensava)

A polícia atuou com *justiça* .

(= atuou de maneira justa, imparcial)

Os adeptos fizeram *justiça* a Jorge Jesus.

(= reconheceram-lhe razão)

pela feira da *justiça*

(podle litery zákona)

Justiça de Fafe

A **lenda da Justiça de Fafe** é uma apologia da justiça popular. Um dos maiores símbolos referenciais de Fafe, é vista como o espírito e o verdadeiro ex-libris desta localidade, e foi celebrada por um monumento na cidade.

A versão mais difundida desde o início do século XIX foi objecto de um longo poema de Inocêncio Carneiro de Sá, o *Barão de Espalha Brasas*. Narra um episódio, registado no século XVIII e protagonizado pelo Visconde de Moreira de Rei, político influente no concelho e homem de bem mas não de levar afrontas para casa.

Deputado às Cortes, terá chegado atrasado a uma sessão daquele órgão monárquico, no que terá sido censurado grosseiramente por um marquês, também deputado, que chegou **ao desplante (mít tu drzost)** de lhe chamar "**cão tihoso**" (**prašivý pes**). O visconde (**vikomt**) fingiu não ouvir o **impropério (urážka)** e mostrou-se tranquilo durante a sessão mas, finda aquela, interpelou (interpelovat, dotazovat se) o marquês **petulante (drzý, troufalý)**, **reprendendo-o (kárát)** pelas palavras descorteses que lhe havia dirigido. Em vez de lhe pedir desculpa, este arremessou-lhe provocadoramente as luvas no rosto, convocando-o para um duelo.

Ao ofendido competia escolher as armas, e quando todos pensavam que iria preferir espadas ou pistolas, como era usual na altura, o visconde apresentou-se para o recontro munido de dois **resistentes varapaus (silné bidlo)**. O marquês não sabia manejar esta arma grosseira mas o visconde, perito na arte do jogo do pau, tradicional nesta região, espancou o seu opositor. À gargalhada perante o acontecimento, os populares que presenciavam não se contiveram e gritaram: "*Viva a Justiça de Fafe!*".

Outra versão narra as consequências de um pedido de casamento por parte dum lisboeta. Mas quando o noivo se recusou a casar, o pai da rapariga perseguiu-o e aplicou-lhe a *Justiça de Fafe*.

O Monumento à Justiça de Fafe, evocativo desta tradição e da autoria de Eduardo Tavares, foi inaugurado em 23 de agosto de 1981 na rua João XXIII desta cidade. Consiste em um estátua com a particularidade de representar um homem a bater noutro com um pão (e não uma vara) e foi colocada nas traseiras do tribunal de Fafe, insinuando que quando a justiça oficial não funciona, a mão popular apresenta-se.

<https://www.youtube.com/watch?v= 97Rlx2AAeg>

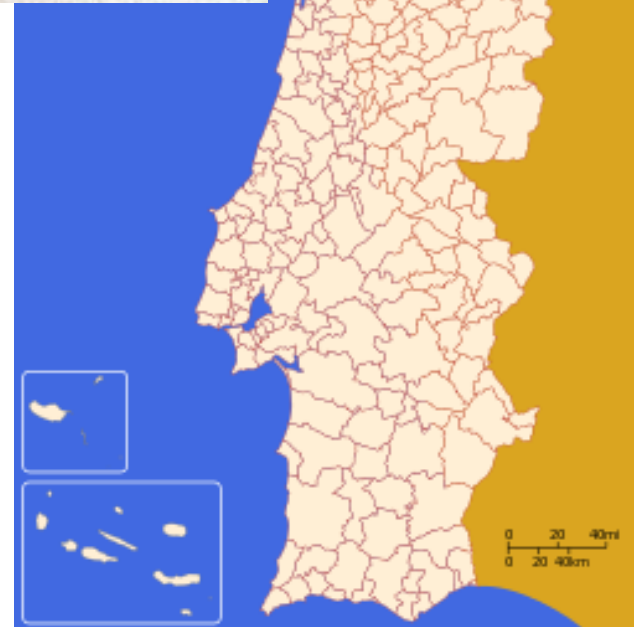
<https://www.youtube.com/watch?v= 97Rlx2AAeg>

<https://www.youtube.com/watch?v=qDdrgXZ319w>

Justiça de Fafe



É a tradição que assevera
Que corremos tudo a pau,
Mas nenhum de nós é fera
e Fafense algum é mau.



campo semântico de *luz*:

Os meus filhos são a luz dos meus olhos.

(= são o meu orgulho, são muito amados)

A Maria já deu à luz.

(= teve um filho)

Subimos a persiana para dar luz à sala.

(= iluminar)

O esclarecimento do professor fez luz sobre a dúvida do aluno.

(= esclarecer)

A direção da escola tem luz verde para fazer obras.

(= autorização)

campo semântico de *conta*:

- Paguei a *conta* da água. (= despesa, fatura)
- Ele abriu uma *conta* fantasma. (= conta em nome de um cliente fictício)
- O João ajustou *contas* com a Joaquina. (= castigar, vingar-se)
- A justiça vai chamar Jorge Jesus a *contas* . (= exigir explicações)
- O Pedro deu *conta* da limpeza da casa. (= realizar, fazer)
- Ela fez de *conta* que não ouviu. (= fingiu)
- A Sónia trabalha por *conta* própria. (independentemente, por si própria)
- Isso não são *contas* do meu rosário. (= não é da minha competência, do meu interesse)
- As silvas tomaram *conta* do jardim (= invadiram)

campo semântico de *nuvem*:

Aquela *nuvem* está a tapar o sol.

O professor foi às *nuvens* com a minha resposta. (irritou-se)

Caí das *nuvens* com a derrota no Porto. (= fiquei desiludido)

O incêndio provocou uma *nuvem* escura que escondeu o céu. (fumo espesso)

Uma *nuvem* de gafanhotos devastou o Egito. (= grande quantidade)

A Joana anda nas *nuvens* com o novo namorado. (= anda feliz)

Uma *nuvens* abateu-se sobre o rosto da Miquelina após a notícia da morte da avó. (= ficou muito triste)

campo semântico de *verde*:

A maçã ainda está *verde*. (= não está madura)

Aquela professora ainda não está muito *verde*. (= é muito inexperiente)

Que saudades dos meus *verdes* anos! (= juventude)

A carne *verde* é desagradável. (= não salgada)

- **cair no verde** = fugir, esconder-se no mato.
- **ficar no verde** = [Brasil] • [Brasil] Enfurecer-se.
- **não deixar verde nem seco** = Destruir tudo. = ASSOLAR
- **verde elétrico** = brčálově zelený
- **ficar verde de inveja** = zblednout závistí

campo semântico de *céu*:

O golo do Benfica caiu do *céu*. (= foi bem vindo ou foi casual)

A Josefina foi para o *céu*. (= morreu)

Os dejetos correm a *céu* aberto. (= ao ar livre, a descoberto)

Os candidatos autárquicos prometem o *céu* e a terra.
(= superou obstáculos, usou todos os meios possíveis)

Ele moveu *céu* e terra para provar a inocência do filho.
(= fez todo o possível)

Aquilo foi de bradar aos *céus*. (= foi escandaloso, censurável)

Campo lexical

Campo lexical é o conjunto de palavras ou expressões que se referem **ao mesmo domínio da realidade.**

Exemplificação:

o campo lexical de *vestuário*: calças, camisola, meias, camisa, chapéu, sapatos, saia, vestido, etc.

Campo lexical

campo lexical de **futebol**: *estádio, jogador, bola, equipa, árbitro, golo...*;

campo lexical de **escola**: *biblioteca, quadro, livros, cadernos, disciplina...*;

campo lexical de **pintura**: *quadro, pincel, tinta, cavalete(malířský stojan), tela, exposição...*;

campo lexical de **floresta**: *pinheiros (borovice), faia (buk), carvalhos (dub), urso, caverna, pântanos (bažina, močál), lobo, javali, veado (jelen), veado campeiro (srnec)*

campo lexical de **mar**: *barco, areia, onda, marinheiro...*

A.C.Macário Lopes – análise de casos concretos de campos lexicais e a organização lexical

o mundo das cores - um campo aberto suscetível de ser alargado em função da experimentação crescente:

rosa-choque

verde-benetton

fúschia-paixão

castanho-bronze

A.C.Macário Lopes –organização do campo lexical

- critérios da organização lexical depreende-se das dimensões selecionadas e da tipificação das propriedades.
- Um dos exemplos das **propriedades definitórias** (= propriedades constantes e regulares que representam uma **condição necessária**).
- no caso dos seres vivos – distinguem-se dois traços humanos [+]; / [-]
- **[+ humano]** – abrange seres animais racionais que na nossa cultura confina aos humanos
- **[- humano]**- alberga os animais considerados na nossa cultura irracionais (embora escalarmente).

A.C.Macário Lopes – análise de casos concretos de campos lexicais e a organização lexical

- os seres vivos podem distinguir-se anatomicamente em dois macrocampos: **[+vertebrados]; / [-vertebrados]**
- **[+vertebrados]**- seres humanos, mamíferos, répteis, peixes, batráquios
- **[-vertebrados]**
 - *-Insetos*: borboletas, formigas, abelhas, baratas, moscas,
 - *Aracnídeos*: aranhas, escorpiões,
 - *Crustáceos*: caranguejos, lagostas, camarões, siris, cracas, atd.

A.C.Macário Lopes – análise de casos concretos de campos lexicais e a organização lexical

- repartição dos mamíferos: **[+aquáticos]**; / **[-aquáticos]**
- **:[+aquáticos]**: golfinhos, baleias
- **:[-aquáticos]**; cães, hipopótamos

propriedades habituais

- *os hipopótamos* vivem, habitualmente, no **meio aquático**, mas podem também viver no **meio não aquático**, não prevalecendo uma situação sobre a outra. Pela não prevalecência de uma situação sobre a outra, ou seja, não podem ser incluídos na classe dos animais exclusivamente aquáticos. Falamos, portanto, de uma **propriedade saliente**, regularmente activa, **mas não definitiva**.

propriedades acidentais

A propriedade acidental de cão = **a possibilidade** de nadar ou de se mover dentro de água – analogamente ao homem.

a propriedade não é definitiva, acessória, acidental.

propriedades essenciais

- uma propriedade essencial é comum a toda a classe, não é específica ou exclusiva de nenhum dos representantes do mesmo campo semântico. Também não é definitiva da classe, a não ser quando posta por contraste a outra classe:
- por exemplo: a propriedade de respirar **[+respirar]** – não é exclusiva ou específica de nenhum animal, não é definitiva da classe animal, a não ser por contraste com a **:[- animal]**.

a hierarquia das relações intra-termos

A hierarquia existe entre os **hipónimos** e **hiperónimos**:

animal

cão, gato, porco, vaca, cavalo

As relações entre os hipónimos são variáveis:
(oposição parcial, complementar, de frequência,
diatópica:

- pardal, pintassilgo, pomba, rola – **Europa**
- arara, catatua,... **América.**

a hierarquia das relações intra-termos

A relação entre os co-merónimos que fazem parte do corpo, por exemplo, é de diferenciação complementar o corpo.

corpo

cabeça tronco perna braço

prototipicidade

Em muitos campos lexicais, há exemplares **mais** ou **menos prototípicos**, isto é, mais ou menos representativos.

Meios de transporte:

o autocarro / a motorizada

são os mais próximos da utilização humana = mais representativos=**mais prototípicos**

do que, por exemplo:

o elétrico o metro o comboio o autocarro o avião o barco o navio (utilização coletiva)
a mota de água (utilização individual, de recreio)
que são **mais prototípicos do que**

os meios de transporte que se encontram **na zona extrema da escala**, como, por exemplo:

o helicóptero, o zeppelin

meios de transporte - análise

Os membros de um campos semântico podem estão interligados entre si por uma relação de parecença, de similaridade mais próxima ou contígua:

ABC D A//B B//C C//D

Podendo, contudo, haver situações em que os representantes do mesmo campo lexical não apresentem as mesmas propriedades:

A ≠ C B ≠ D

A pode ter propriedades em comum com **B**, **B** pode ter propriedades em comum com **C**, mas **A** pode não apresentar as mesmas carterísticas que **C** e **B** pode não ter características idênticas a **D**.

Exemplificação das relações entre A,B,C

comboio, metro, eléctrico

comboio e metro podem:

- ter várias composições e carruagens
 - deslocar-se sobre dois carris ou sobre monocarril
 - são ambos transportes públicos e movidos a energia (eléctrica, diesel, gás, carvão)
 - Podem ter alcance interciades ou inter-regiões (mais comum no comboio que no metro)
- (propriedades que o eléctrico não apresenta)

Exemplificação das relações entre A,B,C

comboio, metro, eléctrico

comboio e metro distinguem-se por:

- a possibilidade de estabelecer ligações entre os países ou intercontinentais
- a natureza da rede de relações: **o metro** conecta uma grande metrópole **com as cidades satélite** que com ela formam uma zona metropolitana (Porto, Matosinhos, Maia, Gaia, Póvoa de Varzim) // o eléctrico. **O comboio** conecta algumas das **cidades mais significativas** do país (Porto, Lisboa, Braga, Faro). # o eléctrico, o metro.

Propriedades gerais: 1,2, 6 propriedades específicas 3,5

	comboio	metro	elétrico
1. Transporte público	+	+	+
2. Bicarril	+	+	+
3. Monocarril	+	+	-
4. Intercontinental interpaíses	+	-	-
5. Intercidades, inter-regiões	+	+	-
6. Urbano, suburbano	+	+	+